

ARAPÇADA KALIP İFADELER

التَّعْبِيرَات فِي اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ

كَمَا يَنْبَغِي / كَمَا يَجِبُ
gerektiği gibi

كما *gibi* anlamına gelen ك harf-i cerinden ve ism-i mevsûl olan ما'nın birleşmesinden oluşan bir edattır. –*dığı gibi* anlamına gelir.

لَيْسَ بَعْضُ الْمَآكِنِ السِّيَاحِيَّةِ نَظِيفًا كَمَا يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ.

(Bazı turistik yerler olması gerektiği gibi temiz değil.)

قُمْ بِعَمَلِكَ كَمَا يَنْبَغِي.

(İşini gerektiği gibi yap.)

نَشَأْتُ فِي قَرْيَةٍ لَيْسَتْ فِيهَا مَدْرَسَةٌ كَمَا يَنْبَغِي.

(Gerektiği gibi okulu olmayan bir köyde yetiştim.)

أَنَا أَتَكَلَّمُ مَعَ الْمُدِيرِ كَمَا يَجِبُ.

(Ben müdür ile gerektiği gibi konuşurum.)

يُؤَدِّي الطُّلَابُ وَاجِبَاتِهِمْ كَمَا يَجِبُ.

(Öğrenciler ödevlerini gerektiği gibi yerine getiriyorlar.)

مِمَّا لَا شَكَّ فِيهِ أَنَّ...

... olduğunda şüphe yoktur.

مِمَّا لَا شَكَّ فِيهِ أَنَّ التَّعْلِيمَ مِنَ الْمَوْضُوعَاتِ الْهَامَّةِ فِي حَيَاتِنَا.

(Eğitimin hayatımızdaki önemli konulardan biri olduğuna şüphe yoktur.)

مِمَّا لَا شَكَّ فِيهِ أَنَّ الْإِنْسَانَ سَيُحَاسَبُ عَلَى أَعْمَالِهِ.

(İnsanın yaptıklarından dolayı hesaba çekileceğine şüphe yoktur.)

مِمَّا لَا شَكَّ فِيهِ أَنَّ تَنْظِيمَ الْوَقْتِ يُوصِلُ الْإِنْسَانَ إِلَى النِّجَاحِ.

(Vakti düzenlemenin insanı başarıya ulaştıracağına şüphe yoktur.)

مِمَّا لَا شَكَّ فِيهِ أَنَّ الْحُرِّيَّةَ حَقٌّ أَسَاسِيٌّ لِكُلِّ إِنْسَانٍ.

(Özgürlüğün her insanın temel hakkı olduğuna şüphe yoktur.)

على ما يُرَامُ

arzu edildiği gibi,
istendiği gibi, iyi,
yolunda

(İşler yolunda gidiyor.)

تَسِيرُ الْأُمُورُ عَلَى مَا يُرَامُ.

(İyi olduğunu görmek beni sevindiriyor.)

يَسُرُّنِي أَنْ أَرَى أَنَّكَ عَلَى مَا يُرَامُ.

(Her şeyin yolunda olmasını temenni ediyorum.)

أَتَمَنَّى أَنْ يَكُونَ كُلُّ شَيْءٍ عَلَى مَا يُرَامُ.

Öğrenme Çıktısı

4 Arapçada sıklıkla kullanılan bazı ifade biçimlerini tanıma ve yerinde kullanma becerisi elde etme

Araştır/
Tekrarla 4

Yukarıda verilen kalıp ifadeleri defterlerinize yazınız ve birer cümle içinde kullanınız.

İlişkilendir/
Karşılaştır

Arapça gazetelerde geçen başlıkları inceleyiniz. Bu başlıklarda geçen kalıp ifadeleri şimdiye kadar öğrendiklerinizle karşılaştırınız.

Anlat/
Paylaş

Yukarıda kullanılan kalıp ifadelerin anlamlarını ezberleyiniz. Bu sözcüklerle oluşturduğunuz anlamlı cümleleri arkadaşlarınızla paylaşınız.